

E43 - Nasu Squad's Choice

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

[00:17] ---

The Neighbors, the invaders from another dimension, and...

[00:19] ---

Border Defense Agency, namely Border, keep having a fierce battle in Mikado City.

[00:24] ---

A Border agent, Osamu Mikumo met...

[00:26] ---

a mysterious boy, Yuma Kuga who claims he's a Neighbor.

[00:30] ---

They associated with Chika and formed a team in Border's Tamakoma Branch.

[00:36] ---

Meanwhile, the largest military nation in the Neighborhood, Aftokrator...

[00:39] ---

came to invade but they forced their retreat successfully.

[00:44] ---

With their determination reaffirmed, Yuma, Osamu, and Chika participate...

[00:48] ---

in Border B-Rank Wars to be selected for the away squads to the Neighborhood.

[00:53] ---

Mikumo Squad led by Osamu continued their winning streak in the Rank Wars.

[00:59] ---

Yuma clashed with Ko Murakami, a member of their next opponent - Suzunari-1,

[01:03] ---

in a solo Rank War skirmish but...

[01:06] ---

*because Murakami's Side Effect -
enhanced sleep learning,*

[01:09] ---

he was defeated.

[01:12] ---

The B-Rank Wars, Round 3.

[01:15] ---

Will Mikumo Squad claim victory?

[01:15] ---

Murakami

Kuga

[01:22] ---

Nasu Squad's Choice

[01:27] ---

Yuma lost?!

[01:29] ---

To who?! Kazama-san?! Tachikawa?!

[01:32] ---

*A guy named Murakami *senpai*.*

[01:35] ---

Murakami... Ko-san?!

[01:37] ---

Oh no, you fought him already, huh?

[01:40] ---

I was gonna tell you when you came back.

[01:43] ---

*- About Murakami *senpai*'s Side Effect?*

- Uh-huh, yeah.

[01:47] ---

It's well-known among attackers.

Ko-san's enhanced sleep learning.

[01:53] ---

Enhanced... sleep learning?

What is it, exactly...?

[01:58] ---

Roughly speaking,

he has a tremendous learning ability.

[02:03] ---

Even common people learn

a variety of things...

[02:06] ---

little by little everyday,

through studying and training, right?

[02:10] ---

But I heard Ko-san,

with just a quick nap,

[02:13] ---

can assimilate almost 100 percent of what he learned as his own experience.

[02:18] ---

100 percent?!

[02:19] ---

I see. That's why he needed the break.

[02:23] ---

He learned my moves in the first half and countered them in the last half.

[02:28] ---

Usami *senpai*,
how do you know this so well?

[02:32] ---

Suzunari Branch is kind of close by and we do defense duty together, too, so...

[02:37] ---

So what was the score?

[02:40] ---

It was 6 to 4.

[02:43] ---

He got 5 in the last half.

[02:45] ---

If it kept going,
there would've been a bigger deficit.

[02:49] ---

Boy... You gave your opponent the information about you...

[02:53] ---

I couldn't help being curious.

[02:56] ---

But I think it was good to fight him beforehand.

[02:59] ---

Without any information,
I can't work out my strategy.

[03:03] ---

Now, what should I do?

[03:05] ---

Thank you for the dessert.

[03:09] ---

The opponent is evenly matched or stronger than Kuga which means...

[03:12] ---

Yeah, it's hard to fight with a plan focusing on just Yuma-kun.

[03:16] ---

Kuga is your only usable fighter

who can really fight on his own.

[03:20] ---

So you can't move up from B-Rank.

[03:23] ---

Because you can't do anything
once Kuga gets defeated.

[03:25] ---

Kikuchihara senpai was right...

[03:29] ---

Anyway, I'll start with
collecting the opposing teams' data.

[03:33] ---

Yeah, that's absolutely essential.

[03:37] ---

Oh yeah, Kodera *senpai* said...

[03:39] ---

Murakami *senpai* was the reason
Arafune-san quit as an attacker...

[03:45] ---

Ah, that's a rumor
spreading among snipers.

[03:50] ---

Arafune-san and Ko-san are the same age

[03:52] ---

but Arafune-san joined Border
way before Ko-san.

[03:56] ---

So, at first, Arafune-san was teaching
Ko-san how to use a sword but...

[04:01] ---

Because Ko-san has that Side Effect,

[04:03] ---

he got better than Arafune-san
in six months or so.

[04:06] ---

Do you think that was the reason
after all?

[04:08] ---

I think so.

That was when he quit and...

[04:12] ---

Was that the reason...?

[04:15] ---

Osamu!

[04:16] ---

Don't just think about Suzunari-1 and
work out a strategy for Nasu Squad, too.

[04:22] ---

Nasu Squad has the right
to choose a stage this time.

[04:25] ---

You'll get beaten
if your plan isn't good enough.

[04:27] ---

Yes. I know.

[04:30] ---

That we'll be targeted...

[04:35] ---

Border Suzunari Branch

[04:39] ---

I heard you fought the guy
from Tamakoma-2.

[04:42] ---

I did. I won by 6 to 4.

[04:46] ---

6 to 4 against you?!
He's still in junior high, right?!

SIGN *B-Rank No.9 (Provisionally)*

Suzunari-1

Gunner: Tatsuya Kuruma (19)

[04:51] ---

Pretty strong...

[04:53] ---

But since you won, Ko-kun, you won't
lose to him in a one-on-one fight.

SIGN *B-Rank No.9 (Provisionally)*

Suzunari-1

Operator: Yuka Kon (18)

[04:57] ---

You don't know that for sure.
He'll learn things and get better, too.

[05:01] ---

Plus, there's a chance he wasn't fighting
all out in the solo match yesterday.

[05:06] ---

You mean,
he just tried to see how you fight?

[05:08] ---

Maybe... Because it seemed like
he was so used to fighting.

[05:14] ---

I'll take care of him
if we get into a one-on-one fight.

[05:17] ---

But if we can take him out as a team,
that's better.

[05:20] ---

Yeah, you're right.

We gotta work with Taichi and...

SIGN *B-Rank No.9 (Provisionally)*

Suzunari-1

Sniper: Taichi Betsuyaku (16)

[05:24] ---

Hello!

[05:25] ---

Oh, Kuruma *senpai*,

are you gonna eat instant *ramen*?!

SIGN *That same great original flavor!*

CUP Ramen

[05:29] ---

- Let me pour the hot water in for you!

- Oh, Taichi, that's...

[05:34] ---

Ran out of hot water?!

[05:37] ---

Why didn't you check it first?!

[05:39] ---

I'm sorry!

I'm gonna boil some right away!

[05:42] ---

It's okay. Don't worry.

I'm boiling some now.

[05:45] ---

You can eat my instant *yakisoba*
instead, if you want!

[05:49] ---

Boy, he's such a scatterbrain...

[05:52] ---

Whoa-whoa, Kon-chan, it's nothing.

[05:57] ---

I dumped the noodles out
along with the water!

[06:00] ---

Kuruma *senpai*!

[06:02] ---

There's another one!

There's another instant *ramen*!

[06:05] ---

You can have this one...

[06:11] ---

All the toppings fell out!

[06:15] ---

He irritates me so much!

[06:18] ---

Kuruma *senpai*... I'm sorry...

[06:21] ---

I'm glad that you didn't drop the pot.
You could've gotten hurt.

[06:25] ---

I'll eat the one without toppings.

[06:28] ---

We'll have a meeting after you eat.

[06:30] ---

- Okay.
- Yeah.

[06:33] ---

This is Murakami *senpai* and Kuga-kun's
ten-round match from yesterday, huh?

SIGN *B-Rank No.13 (Provisionally)*

Nasu Squad

Attacker: Yuko Kumagai (17)

[06:37] ---

There's not that much information about
Kuga-kun so I'm glad to have this data.

SIGN *B-Rank No.13 (Provisionally)*

Nasu Squad

Operator: Sayoko Shiki (16)

[06:41] ---

*4 to 1 against Murakami senpai in the
first half... He must be quite strong.*

[06:46] ---

He defeated Arafune-san and Shun-kun, too,
and seeing yesterday's Rank War,

[06:51] ---

this kid is definitely
the ace of Tamakoma-2.

[06:54] ---

I agree.

SIGN *B-Rank No.13 (Provisionally)*

Nasu Squad

Shooter: Rei Nasu (17)

[06:56] ---

The moves of the other two
don't look so smooth to me.

[07:00] ---

*Do you think Kuga-kun plans
the strategy and everything?*

[07:03] ---

Yeah, probably. Because he's different in level from the others.

[07:08] ---

Amatori-chan's Trion is extraordinary, too, but...

[07:10] ---

In the end, she didn't even score a point.

[07:14] ---

She mainly just fires a cannon to tear apart their opponents.

[07:17] ---

The one who tries to score points is Kuga-kun after all.

[07:20] ---

Yeah, I'll make sure to keep that in mind.

[07:23] ---

The problem is Suzunari.

SIGN Middle Group (Day) | Squad | Points | Survival Points | Total

SIGN Suzunari-1

Uruma Squad

Nasu Squad

Kakizaki Squad*

[07:26] ---

We took it into a melee yesterday but...

[07:28] ---

we couldn't take down Murakami *senpai* after all.

[07:31] ---

We lost six in a row to Suzunari-1 now.

[07:34] ---

I don't think we can move ahead unless we fight distinctly like Arafune Squad.

[07:39] ---

About that, actually, in the first round

on the first day of this month,

[07:43] ---

Suwa Squad won with two members remaining, against Suzunari-1.

[07:48] ---

When we were on defense duty?

[07:50] ---

Yes, we missed it.

[07:53] ---

In that match, Suwa Squad gave up their attacker's firepower

[07:56] ---

and took a measure not to get in Murakami senpai's reach no matter what.

[08:00] ---

I think they figured they could win as long as they sealed off Murakami senpai.

[08:05] ---

Suzunari and Tamakoma is similar on that point.

[08:08] ---

They both have a formidable attacker but the others aren't that strong.

[08:11] ---

Yeah, maybe you're right.

[08:13] ---

So why don't we choose keeping a suitable distance for Nasu senpai?

[08:17] ---

Forget about collective strength - if we focus on a mid-range battle,

SIGN *Individual point*

[08:21] ---

it's very favorable for us.

[08:23] ---

Although we have less firepower than Suwa Squad, so...

[08:27] ---

we'll fight defensively, keeping in mind running out the clock is an option.

[08:29] ---

Then we have to pick a stage suited for that.

[08:33] ---

The problem left now is what Akane-chan will be like...

[08:37] ---

- Yeah.

- *You're right.*

[08:48] ---

The unbeatable Kuga lost...

SIGN Murakami

Kuga

[09:00] ---

What would Replica say
to Kuga at a time like this?

[09:07] ---

You've been working out a strategy
for tomorrow's Rank War to this late?

[09:12] ---

Branch Director Rindo...

[09:28] ---

Aren't you gonna sleep, Yuma?

[09:31] ---

I don't have to sleep
since I got this body.

[09:35] ---

Oh. Is that so?

[09:38] ---

- Drink?
- Thanks, thanks.

[09:41] ---

I heard you got defeated badly.
Osamu was worried about you.

[09:45] ---

He was wondering if you're depressed.

[09:49] ---

Was he?

[09:51] ---

He's a sucker for those in need as always.

[09:55] ---

I'm not particularly depressed. I know
everybody's training themselves, too.

[10:01] ---

I can't always win.

[10:03] ---

But that's why it's fun
to fight strong people.

[10:08] ---

Whoever came up with the idea
of the Rank Wars is quite smart.

[10:11] ---

I like the fact no one'll die
even if they lose.

[10:16] ---

It was Kinuta-san and I
who came up with it.

[10:18] ---

Oh... Was it you, boss?

[10:20] ---

And it was your father
who came up with the system.

[10:25] ---

It was a long time ago, when there were
less than 10 Border members,

[10:29] ---

he was talking about the future happily.

[10:32] ---

Yeah?

[10:35] ---

I see.

[10:38] ---

Have fun, Yuma.

There is still a whole lot to enjoy.

SIGN *"Neighbor Emergence Area*

No Admittance"

Tachikawa Squad on defense duty

[10:46] ---

Tachikawa-san, did you know?

[10:49] ---

You know about Tamakoma-2's Rank War,
right?

[10:49] ---

A-Rank, Tachikawa Squad

Shooter: Kohei Izumi (17)

[10:52] ---

Yeah.

[10:53] ---

Azuma-san was there for the commentary.

[10:57] ---

Damn!

I wish I could've listened to it, really!

[11:00] ---

I enjoyed it very much.

[11:02] ---

What?! How?!

Our squad was on defense duty that day!

[11:07] ---

A-Rank, Tachikawa Squad, Captain

Attacker: Kei Tachikawa (20)

[11:10] ---

Here's the explanation.

[11:12] ---

*All matches in the Rank Wars are recorded
and converted into data but...*

SIGN Stage set

Cityscape C

[11:15] ---

*commentaries aren't so you can only
hear them live at the hall.*

[11:21] ---

*However, there is one person
who has audio data of commentaries.*

[11:28] ---

Her name is Sakurako Taketomi.

[11:28] ---

*B-Rank, Ebina Squad
Operator: Sakurako Taketomi (15)*

[11:32] ---

*This agent secretly listens to
audio data of all the commentators...*

[11:37] ---

*every night in her room in HQ -
grinning silently to herself.*

[11:41] ---

She is a very sad agent.

[11:45] ---

*Azuma-san's commentary has
no unnecessary biases!*

[11:48] ---

It's so cool and killing!

[11:53] ---

May I come in?!

[11:55] ---

*Tachikawa-san! Welcome back!
You must be tired from duty!*

[12:00] ---

*Mm-hm. So where's *you-know-what*?*

[12:03] ---

Put your mind at ease. Here it is!

SIGN *Tamakoma-2 vs Suwa vs Arafune*

Commentators:

Haruaki Azuma, Shun Midorikawa

[12:08] ---

*- Thanks!
- Oh no! Before that...*

[12:11] ---

As you promised,

[12:13] ---

you'll let me add your data
to my collection, won't you?

[12:21] ---

Beggars can't be choosers.

[12:24] ---

It's a deal!

[12:27] ---

Then, Saturday morning comes...

[12:33] ---

*It's the day of the B-Rank Wars,
Round 3 match.*

[12:55] ---

nan no tame ikite iruno?

[12:55] ---

"For what" do you live?

[12:59] ---

denai kotae kyou mo Loop shiteru

[12:59] ---

*The unanswered question
loops around again today*

[13:03] ---

dare no tame hibiku koe ga

[13:03] ---

"For who?"

The echoing voices

[13:07] ---

sekai no to wo tatakuyo

[13:07] ---

Knock on doors of the world

[13:11] ---

yume wa yume no mamade irarezuni

[13:11] ---

Dreams couldn't stay as dreams

[13:15] ---

aoi bokura wa tada kakedashita

[13:15] ---

*We were young,
so we just started running*

[13:19] ---

soko ni mirai ga aru to shinjiteta

[13:19] ---

There, we believed to be a future

[13:27] ---

ikutsu negai wo gisei ni shitemo

[13:27] ---

It doesn't matter how many

wishes you sacrifice

[13:31] ---

mamoru beki mono ga mitsukaru nara kitto

[13:31] ---

*As long as you can find something
you must protect, then surely*

[13:35] ---

koko kara subete sou hajimarusu

[13:35] ---

From here everything, yeah, will start

[13:39] ---

A reason for my life...

A reason for your life...

[13:39] ---

A reason for my life...

A reason for your life...

[13:43] ---

nigenai nido to

[13:43] ---

I'll never run away again

[13:47] ---

yume kara samete mata yume

[13:47] ---

*I wake up from a dream
in my dream again*

[13:49] ---

Real ni todoka nakute

[13:49] ---

I can't reach reality

[13:51] ---

asu wo niramu shikai ga

[13:51] ---

I glared at tomorrow, then my sight

[13:53] ---

namida de nijimi dashita

[13:53] ---

Started to blur as tears swelled

[13:55] ---

tsumazuite korobu nomo nankaime?

[13:55] ---

How many times did I trip and fall down?

[13:57] ---

mukuwareru kamo wakara naine

[13:57] ---

I don't know if I'll ever be rewarded

[13:59] ---

sore demo itami mo tsurasa mo

shiren dato iu naraba mada tan naize

[13:59] ---

*Even so, if you say pain and suffering
is a test, I can still handle more*

[14:03] ---

itsuka janaku ima ga My Day

[14:03] ---

Not someday, right now is my day

SIGN Kei Tachikawa

Age: 20

Birthday: August 29

Height: 180 cm

Blood type: A

Zodiac sign: Lupus

*Likes: Udon noodles, mochi, croquettes,
winning Rank Wars*

SIGN Around eight months ago...

Border Suzunari Branch

[14:23] ---

No.7 Attacker

Ko Murakami (17)

[14:24] ---

Ko! What's wrong?!

[14:29] ---

*I don't know what's going on but he said
Arafune-kun quit as an attacker suddenly.*

[14:34] ---

*Ko-san got better than him
almost instantly*

[14:36] ---

*so he must've noticed
the difference in talent.*

[14:41] ---

You always say unnecessary things!

[14:43] ---

*You don't know
if you're the reason for sure...*

[14:45] ---

*- It's always like this...
- What?*

[14:48] ---

*I learn things from people
and when I start enjoying it,*

[14:53] ---

*those who were there first
start going away...*

[14:57] ---

Because the atmosphere of the group gets ruined.

[15:01] ---

It's the same this time.

[15:03] ---

All I did was learn the theory on attackers that Arafune put together.

[15:07] ---

I didn't take the trouble that it's supposed to.

[15:11] ---

I'm just stealing everybody's efforts with my Side Effect.

[15:18] ---

But the Arafune-kun that I know would think like that?

[15:24] ---

*Theoretician Attacker
Tetsuji Arafune (17)*

[15:24] ---

That's just that idiot is thinking too much.

[15:27] ---

I planned to quit when I earned 8000 points from the beginning.

[15:31] ---

It sounds like an excuse so I didn't tell anybody.

[15:34] ---

So Ko is not the reason as I thought, is he?

[15:37] ---

It did hit me hard when he surpassed my points

[15:41] ---

and I thought if he's an attacker, I don't have to be one for sure.

[15:44] ---

But it's proven that you can reach the master level with my theory

[15:49] ---

and I'm going to aim for the master level as a sniper next.

[15:53] ---

And I'll reach the master level as a gunner after that.

[15:55] ---

I'm looking to become the first perfect all-rounder since Kizaki-san.

[16:00] ---

And I'll generalize the method by theorizing it

[16:02] ---

and mass-produce perfect all-rounders - that's my goal.

[16:06] ---

The direction I'm heading to is different from Ko's.

[16:08] ---

Oh, that's very far-reaching!

[16:11] ---

When I accomplish my goal, I'll drum the theory and techniques into Ko again.

[16:16] ---

So, could you tell Ko that, too?!

[16:20] ---

What?

[16:22] ---

Hey, Ko, you idiot! I heard you're all wrapped up in yourself being stronger!

[16:27] ---

You just beat me and you think you became a king or something?!

[16:30] ---

"Stealing other people's efforts"? It's just that I taught you well!

[16:34] ---

Don't overestimate yourself!

[16:36] ---

Saying that arrogant crap...

[16:38] ---

after you beat Tachikawa-san and Kazama-san and Kage!

[16:42] ---

Period!

[16:44] ---

Was it good enough?

[16:46] ---

Yeah, it's perfect! Thanks!

[16:48] ---

Arafune-san is just a plain nice person!

[16:51] ---

Ko, you can become stronger in your own way.

[16:57] ---

*When we fight the Neighbors,
we're all on the same side.*

[17:00] ---

*I think everybody would say
they're glad that you're strong.*

[17:07] ---

- Oh, Ko-san's up!
- Done with your review?

[17:12] ---

Yeah...

[17:15] ---

I'm all ready.

[17:17] ---

An exhibition hall, a riverbank,
and an industrial area.

[17:21] ---

Those are the three stages
that I think Nasu Squad might pick.

SIGN *Tamakoma-2 Operation Room*

[17:24] ---

There are so many open spaces
so it's easy to target someone to shoot.

[17:28] ---

I see.

[17:29] ---

Nasu Squad will probably go for
middle-range battles mainly.

[17:32] ---

Hmm, hmm. Why do you think so?

[17:35] ---

Well, their ace, Nasu *senpai* is a shooter
to begin with. That's one.

[17:40] ---

But in the match on last Saturday,
Suzunari-1 lost to Suwa Squad.

[17:44] ---

I saw the record when I was
preparing for Suwa Squad last time.

[17:48] ---

Yeah? Suwa Squad beat Murakami *senpai*?

[17:52] ---

Did they keep him away from them
and shoot him like hell?

[17:54] ---

Well, yes, to put it simply. I think
it was actually more complicated...

[18:00] ---

That was the only time that Suzunari...
I mean, Murakami *senpai*...

[18:04] ---

clearly got sealed off
in the recent record.

[18:06] ---

Nasu Squad has an advantage in a
middle-range battle so they'll go for it.

[18:10] ---

That'll work against us, too,
since we have the same formation.

[18:15] ---

If I were in their shoes, I think
I'd devote ourselves solely to shooting.

[18:20] ---

Hm-hm, mm-hm. I see.

[18:23] ---

Unlike the last match,
we're on the passive end.

[18:26] ---

We'll try to face them as a whole
as much as possible.

[18:29] ---

No matter which stage they pick,
we'll gather together first!

[18:32] ---

- Let's do it as we practiced!
- Roger!

[18:35] ---

Trigger on!

[18:52] ---

Trigger on!

[19:10] ---

Let's go over one last time.

[19:13] ---

The stage is a riverbank.

[19:15] ---

We'll try to separate the other squads
as much as possible, with the river.

[19:18] ---

We'll be sent in randomly so it depends on
our luck but we'll meet up first.

SIGN Nasu Squad Operation Room

[19:22] ---

Then, we'll bring down the bridge.

[19:24] ---

Watch out for Murakami *senpai*
and Kuga-kun while we're moving.

[19:27] ---

Do you remember where we rendezvous,
Akane?

[19:30] ---

Yes! On the bank opposite Murakami *senpai*!

[19:30] ---

B-Rank No.13 (Provisionally)
Nasu Squad
Sniper: Akane Hiura (15)

[19:33] ---

Yeah, okay, are you alright now?

[19:36] ---

Yes, I am!

[19:37] ---

You were crying your eyes out
yesterday...

[19:41] ---

I shifted my emotional gear now!

[19:43] ---

Do you have your Meteor?

[19:45] ---

Yes, I have it for sure!

[19:47] ---

Cover me, okay, Akane-chan?

[19:49] ---

Count on me!

[19:51] ---

Kuma-chan, I entrust the defense to you.

[19:53] ---

I know.

[19:55] ---

I'll score some points at any cost!

SIGN *Middle Group (Day)*

008 Tamakoma-2

009 Suzunari-1

013 Nasu Squad

[19:58] ---

The B-Rank Wars, Round 3.

The day matches are about to begin.

[20:03] ---

I, Mikami from Kazama Squad, will do
the play-by-play and for commentary,

SIGN *Fried Rice Crackers*

[20:07] ---

we have No.1 attacker -

Tachikawa-san and...

[20:10] ---

Mr. "want-a-fried-rice-cracker?" himself,
Jin-san.

[20:13] ---

- Thank you!
- Thank you!

SIGN *Stage Set*

[20:15] ---

Now, the stage Nasu Squad chose is
Riverbank A.

SIGN *Riverbank A*

[20:18] ---

What do you think they're looking for?

[20:21] ---

Let's start with you, Tachikawa-san.

[20:23] ---

Oh, should I be serious?

[20:25] ---

Yes, serious!

[20:27] ---

Well, it's for sealing attackers off,
of course.

[20:31] ---

Get to the opposite side
and wreck the bridge,

[20:32] ---

Nasu Squad, good at shooting,
have less chance to get beat.

SIGN *Captain, Shooter*

Osamu Mikumo

Squad member, Attacker

Yuma Kuga

[20:36] ---

Having said that, I guess both
Suzunari and Tamakoma know it

SIGN *Squad member, Sniper*

Chika Amatori

SIGN *Captain, Gunner*

Tatsuya Kuruma

Squad member, Attacker

Ko Murakami

[20:40] ---

so I don't think the winner will be
decided just by the landscape.

SIGN *Squad member, Sniper*

Taichi Betsuyaku

[20:44] ---

Even if they get separated,
the river is just waist-deep

[20:47] ---

so they can just force themselves
to cross with backup.

[20:50] ---

Well, I don't know about that...

[20:52] ---

Oh, what?! Do you see anything?

[20:55] ---

I don't know...

[20:58] ---

It'll start in no time!

[21:00] ---

All squads, send in!

[21:08] ---

Th-This is...?!

[21:12] ---

The stage: Riverbank A.

Weather condition: Rain storm.

SIGN *After this, we'll explain about
Yuma's body!*

[21:21] ---

WORLD TRIGGER Fun Facts

SIGN *About Yuma's body*

[21:23] ---

I've always been curious
but when do you sleep?

[21:26] ---

Like I told Rindo-san,
I don't need to sleep.

SIGN *No need*

[21:30] ---

Since I got this body.

[21:32] ---

"This body"..
You mean, the Trion body?

SIGN *Trion body*

[21:35] ---

That's right. Since then,
I've never slept.

[21:38] ---

When the Rad thing happened,
I was wondering.

SIGN *That time*

[21:41] ---

So you don't sleep.

[21:43] ---

Hmm.

[21:45] ---

How do you remember
little things like that?

[21:48] ---

It's my nature.

[21:50] ---

But this Rank War that we fight against
Murakami *senpai* is...

[21:53] ---

interesting in that sense.

[21:55] ---

Hm?

[21:56] ---

Enhanced sleep learning.

SIGN *Enhanced sleep learning*

[21:58] ---

Murakami *senpai* has that Side Effect so he
learns and gets stronger while sleeping.

SIGN *The secret of his strength: Sleep*

[22:03] ---

In contrast, Kuga has a sleepless body.

SIGN *The no-sleep-needed body*

Trion body

[22:05] ---

I just thought you two facing each other
in this Rank War is a curious coincidence.

SIGN *Contrasting*

[22:10] ---

Hmm.

[22:11] ---

Now that you mention it, maybe it is.

[22:14] ---

By the way,
what are you like while sleeping?

[22:17] ---

I had a dream that
a Bamster came to attack me.

[22:20] ---

Even in a dream, you're like that.

[22:22] ---

But Jin-san saved me so I was okay.

[22:26] ---

Osamu won't get stronger
no matter how much he sleeps!

[22:29] ---

That'd be what Jin-san's Side Effect
tells him.

[22:33] ---

See you!

[22:36] ---

*Nasu Squad steadily executes their plan
in the rain storm.*

[22:40] ---

*Can Mikumo Squad led by Osamu
claim victory?*

[22:44] ---

*Next time on WORLD TRIGGER:
The Battle in the Foul Weather*

[22:47] ---

Trigger on!

[22:49] ---

SIGN

Revision #1

Created 2024-03-26 21:45:04 UTC by whimsee

Updated 2024-03-26 21:45:04 UTC by whimsee